Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison	W
CLUB 2	Bienne Seelanders	W

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	13.10.2018
Start / Beginn Début / Inizio	16:07	End / Ende Fin / Fine	18:07
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POW12		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	210

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	218790	FROSSARD Océane	
Official scorer Marqueur	211330	FROSSARD Emmanuelle	
Referee 1 Arbitre 1	211156	HABEGGER France	
Referee 2 Arbitre 2	9041	BAERFUSS Jeremy	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	0
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	
CLUB 1	CLUB 2
3	2

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Rossemaison

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
12	C	SIMON	Marine				208085
15	A	RENSCH	Cassandra				207232
17	G	SEURET	Laura	X	X	X	204003
	G						
68		TURBERG	Noémie				211095
84		SEURET	Morgane				204002
14		PULFER	Cloé				206275
31		DESBOEUFS	Mélyna				208128
7		PELUSO	Jennifer				209342
10		SEURET	Magalie				206030
11		FORSTER	Justine				217132
8		FROSSARD	Mégane				214261
38		TISSOT-DAGUETTE	Coralie				209163

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	SIMON	Amaury		204254

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
16:20	15	11	1				
23:46	11	7	2				
39:28	8	15	3				
				TOTAL			3
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
03:45	12	2	05:45	H
18:26	12	2	20:26	A
46:05	12	2	48:05	I
TOTAL			6 min	

2 Bienne Seelanders

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	FLÜCKIGER	Janine				202515
97	A	GROSSENBACHER	Amélie				207307
31	G	BERDAT	Aurélie	X	X	X	202720
33	G	FERRARI	Laetitia				207421
91		CUENIN	Maude				212269
53		BASSI	Mégane				210107
9		JACQUEMAI	Tamara				97223
78		WYSS	Anja				213280
29		PARATTE	Cindy				2172
8		CHRISTE	Emma				209413
21		CHÂTELAIN	Chloé				214277
6		VICHA	Jennifer				214089

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	CREVOISERAT	Sébastien		203208

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:10	21	97	1				
26:40	8	53	2				
				TOTAL			2
TIME OUT					X		X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
07:18	29	2	09:18	B1
15:08	8	2	16:20	I
19:44	8	2	21:44	B1
23:46	97	2	23:46	L
30:12	78	2	32:12	D
31:28	91	2	33:28	I
36:07	8	2	38:07	H
51:56	91	2	53:56	C1
57:21	8	2	59:21	B1
TOTAL			18 min	